



Brüssel, 28. mai 2025
(OR. en)

9525/25

Institutsioonidevaheline
dokument:
2025/0142 (NLE)

ECOFIN 617
UEM 172
FIN 580
ECB
EIB

SAATEMÄRKUSED

Saatja:	Euroopa Komisjoni peasekretär, allkirjastanud Martine DEPREZ, direktor
Kättesaamise kuupäev:	27. mai 2025
Saaja:	Thérèse BLANCHET, Euroopa Liidu Nõukogu peasekretär
Komisjoni dok nr:	COM(2025) 276 final
Teema:	Ettepanek: NÕUKOGU RAKENDUSOTSUS, millega muudetakse nõukogu 5. oktoobri 2021. aasta rakendusotsust (EL) (ST 11941/2021 INIT; ST 11941/2021 ADD 1) Malta taaste- ja vastupidavuskavale antud hinnangu heakskiitmise kohta

Käesolevaga edastatakse delegatsioonidele dokument COM(2025) 276 final.

Lisatud: COM(2025) 276 final



EUROOPA
KOMISJON

Brüssel, 27.5.2025
COM(2025) 276 final

2025/0142 (NLE)

Ettepanek:

NÕUKOGU RAKENDUSOTSUS,

millega muudetakse nõukogu 5. oktoobri 2021. aasta rakendusotsust (EL) (ST 11941/2021 INIT; ST 11941/2021 ADD 1) Malta taaste- ja vastupidavuskavale antud hinnangu heakskiitmise kohta

Ettepanek:

NÕUKOGU RAKENDUSOTSUS,

millega muudetakse nõukogu 5. oktoobri 2021. aasta rakendusotsust (EL) (ST 11941/2021 INIT; ST 11941/2021 ADD 1) Malta taaste- ja vastupidavuskavale antud hinnangu heakskiitmise kohta

EUROOPA LIIDU NÕUKOGU,

võttes arvesse Euroopa Liidu toimimise lepingut,

võttes arvesse Euroopa Parlamendi ja nõukogu 12. veebruari 2021. aasta määrust (EL) 2021/241, millega luuakse taaste- ja vastupidavusrahu,¹ eriti selle artikli 20 lõiget 1,

võttes arvesse Euroopa Komisjoni ettepanekut

ning arvestades järgmist:

- (1) Pärast seda, kui Malta esitas 13. juulil 2021 riikliku taaste- ja vastupidavuskava, tegi komisjon nõukogule ettepaneku anda sellele positiivne hinnang. Nõukogu kiitis positiivse hinnangu heaks nõukogu 5. oktoobri 2021. aasta rakendusotsusega². Seda rakendusotsust muudeti 14. juulil 2023³.
- (2) Malta esitas 16. aprillil 2025 komisjonile põhjendatud taotluse, milles ta tegi ettepaneku muuta nõukogu 5. oktoobri 2021. aasta rakendusotsust vastavalt määruse (EL) 2021/241 artikli 21 lõikele 1, sest taaste- ja vastupidavuskava ei ole objektiivsete asjaolude tõttu enam võimalik teatud osas täita. Eelnevat arvestades on Malta esitanud muudetud taaste- ja vastupidavuskava.

Taaste- ja vastupidavuskavas vastavalt määruse (EL) 2021/241 artiklile 21 tehtud muudatused

- (3) Malta taaste- ja vastupidavuskavasse objektiivsete asjaolude tõttu tehtud muudatused puudutavad 18 meetet.
- (4) Malta on selgitanud, et komponendi 4 „Tervishoid“ meetme C4-R1 „Tervishoiupoliitika raamistiku väljatöötamine ja rakendamine eesmärgiga muuta tervishoiusüsteem kestlikumaks ja vastupidavamaks, pöörates erilist tähelepanu haiguste ennetamisele ja tööjõu tugevdamisele“ sihti 4.6 ei ole teatud osas enam võimalik saavutada programmi nõudluspõhise olemuse tõttu. Programmis kutsuti lapsevanemaid osalema sõeluuringutel ja ametiasutused ei saanud nende osalemisvalmidust mõjutada. Peale selle mõjutas programmis osalemist see, et

¹ ELT L 57, 18.2.2021, lk 17.

² ST 11941/2021 INIT; ST 11941/2021 ADD 1.

³ ST 11202/2023 INIT; ST 11202/2023 ADD 1.

programm käivitati pandeemia ajal. Selle alusel on Malta taotlenud programmi ulatuse vähendamist ja nimetatud sihi saavutamise ajakava pikendamist. Nõukogu 5. oktoobri 2021. aasta rakendusotsust tuleks vastavalt muuta.

- (5) Malta on selgitanud, et siht 6.19, mis käsitleb kriminaaltulu jälitamise büroo töötajate arvu suurendamist ning mis on osa komponendi 6 „Institutsioonilise raamistiku tugevdamine“ meetmest C6-R5 „Kriminaaltulu jälitamise büroo reformimine“ saavutatakse täielikult, kuid viivitusega, kuna värbamisprotsessis esineb objektiivseid raskusi, mis on väljaspool valitsuse kontrolli. Täpsemalt hõlmasid kogetud raskused sobivate laekunud avalduste piiratud arvu, hoolimata korduvatest avatud värbamiskonkurssidest väga pingelise tööturu tingimustes. Selle alusel taotles Malta sihi 6.19 jagamist kaheks sihiks, mis on saavutatavad 2023. ja 2025. aastal. Lisaks taotles Malta meetme C6-R5 „Kriminaaltulu jälitamise büroo reformimine“ rakendamistähtaaja pikendamist. Nõukogu 5. oktoobri 2021. aasta rakendusotsust tuleks vastavalt muuta.
- (6) Malta on selgitanud, et meetme algse ulatuse saavutamiseks on kolme meetet muudetud, et rakendada paremaid alternatiive. See puudutab komponendi 2 „Transpordi CO₂ heite vähendamine“ meetme C2-R2 „Ühistranspordi kasutamise edendamine“ sihti 2.3 ja reformi kirjeldust. See puudutab komponendi 6 „Institutsioonilise raamistiku tugevdamine“ meetme C6-R5 „Kriminaaltulu jälitamise büroo reformimine“ sihti 6.19 ning meetme C6-R10 „Siirdehindu käsitlevad eriõigusaktid“ sihte 6.33 ja 6.34. Selle alusel on Malta taotlenud meetme C2-R2 „Ühistranspordi kasutamise edendamine“ ja sihtide 6.19; 6.33; 6.34 kirjelduste muutmist. Lisaks on Malta taotlenud sihi 2.3 väljajätmist ja uue eesmärgi 2.3 lisamist. Nõukogu 5. oktoobri 2021. aasta rakendusotsust tuleks vastavalt muuta.
- (7) Malta on selgitanud, et muudetud on 16 meetet, et rakendada paremat alternatiivi, mis võimaldab vähendada halduskoormust ning saavutada samal ajal asjaomase meetme eesmärgid. See puudutab meetme C1-R1 „Pikaajalise renoveerimisstrateegia väljatöötamine“ reformi kirjeldust ning eesmärki 1.2 ja sihti 1.4; meetme C1-R2 „Tõhusa jäätmekäitluse edendamine tugeva jäätmekäitlusraamistiku, sealhulgas jäätmekogumissüsteemi reformimise kaudu“ eesmärki 1.10; meetme C1-I1 „Investeeringud avaliku ja erasektori hoonete renoveerimisse ja keskkonnasäästlikumaks muutmisse, sealhulgas põhjalik moderniseerimine energia- ja ressursitõhususe meetmete kaudu“ investeeringu kirjeldust ja sihti 1.15; meetme C1-I3 „Investeeringud riigikoolide renoveerimisse, moderniseerimisse ja taastuenergiasse“ investeeringu kirjeldust ja sihti 1.24 ning komponendi 1 „Kliimanetraalsuse saavutamine suurema energiatõhususe, puhta energia ja ringmajanduse kaudu“ investeeringu C1-I4 „Investeeringud peaaegu CO₂-neutraalse kooli ehitamisse katseprojektina, mis oleks tulevikus eeskujuks ja pakuks õpilastele tulevikukindlat õpikogemust“ kirjeldust. See puudutab komponendi 2 „Transpordi CO₂ heite vähendamine“ meetme C2-R6 „Liikuvuse parem haldamine avalikus teenistuses sõidukipargi ratsionaliseerimise ja paremate transpordi liikuvusteenuste kaudu“ reformi kirjeldust; meetme C2-I2 Elektrisõidukite kasutuselevõtu edendamine erasektoris“ sihte 2.16a ja 2.17 ning meetme C2-I3 „Avalike teenuste osutamiseks kasutatavate sõidukite CO₂ heite vähendamine“ eesmärki 2.18. See puudutab komponendi 3 „Digiüleminek“ meetme C3-R1 „Digiülemineku süvendamine poliitikareformi abil, keskendudes digilõhe vähendamisele ja digioskuste edendamisele“ reformi kirjeldust ja sihti 3.2 ning investeeringu C3-I1 „Valitsuse digitaalse tuumikvõrgu vastupidavuse, turvalisuse ja tõhususe suurendamine ning investeeringud asjakohastesse digilahendustesse, -seadmetesse ja -vahenditesse“

kirjeldust. See puudutab komponendi 4 „Tervishoid“ meetme C4-R1 „Tervishoiupoliitika raamistiku väljatöötamine ja rakendamine eesmärgiga muuta tervishoiusüsteem kestlikumaks ja vastupidavamaks, pöörates erilist tähelepanu haiguste ennetamisele ja tööjõu tugevdamisele“ eesmärki 4.2. See puudutab komponendi 5 „Kvaliteetse hariduse ja sotsiaal-majandusliku jätkusuutlikkuse edendamine“ meetme C5-R1 „Haridussüsteemist varakult lahkumise ennetamise meetmete tugevdamine, keskendudes oskuste omandamisele“ sihte 5.1 ja 5.2 ning reformi kirjeldust ja meetme C5-R2 „Oskuste arendamise ja tunnustamise parandamine, pöörates erilist tähelepanu väheste oskustega täiskasvanutele“ eesmärki 5.5 ja reformi kirjeldust. See puudutab komponendi 6 „Institutsioonilise raamistiku tugevdamine“ meetme C6-R8 „Malta rahapesu / terrorismi rahastamise vastase võitluse / sihipäraste finantssanktsioonide tugevdamine“ eesmärki 6.27 ja reformi kirjeldust, meetme C6-R10 „Siirdehindu käsitlevad eriõigusaktid“ sihte 6.33 ja 6.34 ning investeeringu C6-I1 „Kohtusüsteemi digiteerimine“ kirjeldust. Selle alusel on Malta taotlenud eespool nimetatud eesmärkide, sihtide ning meetmete kirjelduste sõnastuse muutmist, jättes välja elemendid, mis olid tarbetult üksikasjalikud. Seoses sihtidega 2.17 ja 2.16a puudutab läbivaatamine sihi 2.16a väljajätmist ja sihi 2.17 saavutamise ajakava ettepoole toomist 2024. aasta neljandasse kvartalis. Nõukogu 5. oktoobri 2021. aasta rakendusotsust tuleks vastavalt muuta.

- (8) Malta on juhtinud komisjoni tähelepanu sellele, et komponendi 5 „Kvaliteetse hariduse ja sotsiaal-majandusliku jätkusuutlikkuse edendamine“ meetme C5-R1 „Haridussüsteemist varakult lahkumise ennetamise meetmete tugevdamine, keskendudes oskuste omandamisele“ sihi 5.2 raames kavandatud 85 õpetajast 27 õpetaja koolitamine algas enne rahastu rahastamiskõlblikkuse perioodi, ning on taotlenud sihi ulatuse vähendamist 85 koolitatud õpetajalt 58 õpetajale. Nõukogu 5. oktoobri 2021. aasta rakendusotsust tuleks vastavalt muuta.
- (9) Komisjon leiab, et Malta esitatud põhjustel on määruse (EL) 2021/241 artikli 21 lõike 2 kohane muutmine õigustatud ja nõukogu 5. oktoobri 2021. aasta rakendusotsust tuleks vastavalt muuta.

Eesmärkide ja sihtide jaotus

- (10) Eesmärkide ja sihtide osamaksete jaotust tuleks muuta vastavalt kavas tehtud muudatustele ja Malta esitatud esialgsele ajakavale.

Tehniliste vigade parandamine

- (11) Nõukogu rakendusotsuse tekstis on leitud kolm tehnilist viga, mis mõjutavad kolme komponendi kolme meedet. Nõukogu rakendusotsust tuleks muuta, et parandada need tehnilised vead, mis ei kajasta komisjonile 13. juulil 2021 esitatud taaste- ja vastupidavuskava sisu nii, nagu komisjon ja Malta selles kokku leppisid. Need tehnilised vead on seotud komponendi 2 „Transpordi CO₂ heite vähendamine“ meetme C2-R2 „Ühistranspordi kasutamise edendamine“ kirjeldusega; komponendi 3 „Digiüleminek“ meetme C3-I1 „Valitsuse digitaalse tuumikvõrgu vastupidavuse, turvalisuse ja tõhususe suurendamine ning investeeringud asjakohastes digilahendustes, -seadmetes ja -vahendites“ kirjeldusega ning komponendi 6 „Institutsioonilise raamistiku tugevdamine“ meetme C6-R10 „Siirdehindu käsitlevad eriõigusaktid“ kirjeldusega. Need parandused ei mõjuta asjaomaste meetmete rakendamist.

Komisjoni hinnang

- (12) Komisjon on hinnanud muudetud taaste- ja vastupidavuskava määruse (EL) 2021/241 artikli 19 lõikes 3 sätestatud hindamiskriteeriumide alusel.
- (13) Komisjon leiab, et Malta esitatud muudatused ei mõjuta nõukogu 5. oktoobri 2021. aasta rakendusotsuses ST 11941/2021 (Malta taaste- ja vastupidavuskavale antud hinnangu heakskiitmise kohta) antud positiivset hinnangut taaste- ja vastupidavuskava asjakohasusele, tulemuslikkusele, tõhususele ja sidususele artikli 19 lõike 3 punktides a, b, c, d, da, db, e, f, g, h, i, j ja k sätestatud hindamiskriteeriumide alusel.

Positiivne hinnang

- (14) Pärast seda, kui komisjon on andnud muudetud taaste- ja vastupidavuskavale positiivse hinnangu ja leidnud, et kava vastab rahuldavalt määruses (EL) 2021/241 sätestatud hindamiskriteeriumidele, tuleks kooskõlas kõnealuse määruse artikli 20 lõikega 2 ja V lisaga ette näha muudetud taaste- ja vastupidavuskava rakendamiseks vajalikud reformid ja investeerimisprojektid, asjakohased eesmärgid, sihid ja näitajad ning summa, mille liit teeb muudetud taaste- ja vastupidavuskava rakendamiseks kättesaadavaks tagastamatu rahalise toetusena.

Rahaline toetus

- (15) Malta muudetud taaste- ja vastupidavuskava hinnanguline kogumaksumus on 336 319 658 eurot. Kuna muudetud taaste- ja vastupidavuskava hinnanguline kogukulu on suurem kui Malta jaoks ette nähtud ajakohastatud maksimaalne rahaline toetus, peaks Malta muudetud taaste- ja vastupidavuskava jaoks eraldatud, Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruse (EL) 2021/1755 artikli 4a, määruse (EL) 2021/241 artikli 20 lõike 4 ja artikli 21a lõike 6 kohaselt arvutatud rahaline toetus olema 328 230 928 eurot. Seepärast Malta jaoks ette nähtud rahalist toetust ei muudeta.
- (16) Seepärast tuleks nõukogu 5. oktoobri 2021. aasta rakendusotsust (ST 11941/2021 INIT; ST 11941/2021 ADD 1) Malta taaste- ja vastupidavuskavale antud hinnangu heakskiitmise kohta vastavalt muuta. Selguse huvides tuleks kõnealuse nõukogu rakendusotsuse lisa täies ulatuses asendada,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA OTSUSE:

Artikkel 1

Nõukogu 5. oktoobri 2021. aasta rakendusotsust Malta taaste- ja vastupidavuskavale antud hinnangu heakskiitmise kohta muudetakse järgmiselt: 1) Artikkel 1 asendatakse järgmisega.

„Artikkel 1

Taaste- ja vastupidavuskavale antud hinnangu heakskiitmine

Malta muudetud taaste- ja vastupidavuskavale määruse (EL) 2021/241 artikli 19 lõikes 3 sätestatud kriteeriumide alusel antud hinnang kiidetakse heaks. Taaste- ja vastupidavuskava kohased reformid ja investeerimisprojektid, taaste- ja vastupidavuskava seire ja rakendamise kord ja ajakava, sealhulgas asjakohased eesmärgid ja sihid, kavandatud eesmärkide ja sihtide saavutamise seotud asjakohased näitajad ning komisjonile vajalikele alusandmetele täieliku juurdepääsu andmise kord on esitatud käesoleva otsuse lisas.“

Artikkel 2
Adressaat

Käesolev otsus on adresseeritud Malta Vabariigile.

Brüssel,

Nõukogu nimel
eesistuja